

I 12 MIGLIORI LIBRI DI P.G. WODEHOUSE.

UNA CLASSIFICA, PONDERATA SULLE PREFERENZE DELLA MAGGIOR PARTE DEI lettori di tutto il mondo e le nostre, dei migliori libri di P.G. Wodehouse. La lista, salvo errori, elenca tutte le edizioni italiane. I lettori possono rendersi conto che qualche testo, anche tra i migliori dei migliori, non è ristampato da decine di anni. Gli interessati dovranno rivolgersi al mercato dell'usato, ma ne varrà la pena.

1. LEAVE IT TO PSMITH (1923) «CICLO DI PSMITH», «CICLO DEL

CASTELLO DI BLANDINGS»

Lasciate fare a Psmith (✎ Mario Gilli), Bietti NCL 70, 1933, 1936, 1952, 1960, 1964; Monanni NCL 70, 1933; Bietti Rilegata, 1949; Bietti Picchio 17, 1966;

2. SOMETHING FRESH (1915) «CICLO DEL CASTELLO DI BLANDINGS»

Qualcosa di nuovo (✎ L. Bernardini), Monanni NCL 66, 1932;
Qualche cosa di nuovo (✎ Lepido Fratta), Bietti NCL 66, 1932, 1938, 1942, 1950; Bietti BI 137, 1932; Bietti Rilegata, 1950;
Qualcosa di nuovo (✎ Lepido Fratta), Bietti Wodehouse 32, 1963; Bietti Picchio 32, 1963, 1966;
Qualche cosa di nuovo (✎ Mario Bodoman), Mursia GUM 189, 1991; Mursia GUM II serie 189, 2000;
Qualcosa di nuovo (✎ Mario Bodoman), Guanda Fenice, 2011; Il sole 24 ore IGCdU 4, 2015;

3. RIGHT HO, JEEVES (1934) «CICLO DI JEEVES E WOOSTER»

Alla buonora, Jeeves! (✎ Cina Sacchi-Perego), Bietti NCL 100, 1935, 1938, 1942, 1962;
Alla buonora Jeeves! (✎ Cina Sacchi-Perego), Bietti Rilegata 100, 1950;
Alla buon'ora Jeeves! (✎ Cina Sacchi-Perego), Bietti Wodehouse 100, 1957; Bietti Blu 2, 1962; Bietti Picchio 2, 1964, 1966; Bietti Wodehouse (NS), 1976;
Perfetto, Jeeves (✎ Maria Buitoni Duca), Rizzoli BUR II 547, 1985; Mursia GUM, 1993; Mursia GUM II serie, 2007;
Perfetto, Jeeves! (✎ * * *), Polillo Jeeves 2, 2005;

4. UNCLE FRED IN THE SPRINGTIME (1939) «CICLO DI

ZIO FRED», «CICLO DEL CASTELLO DI BLANDINGS»

Lo zio Fred in primavera (✎ Alberto Tedeschi (1908-1979)), Mondadori Palma 130, 1940;
Zio Fred in primavera (✎ Alberto Tedeschi (1908-1979)), Mondadori Pavone 387, 1964; Mondadori Oscar 425, 1972; Guanda Fenice, 1991; TEA Teadue, 1994, 1997, 2006; Euromeeting LBdL, 2003;

5. MEET MR MULLINER (1927) «CICLO DI MR. MULLINER»

Mister Mulliner (✎ Alberto Tedeschi (1908-1979)), Monanni NCL 51, 1931; Bietti NCL 51, 1932, 1933, 1942, 1945, 1946, 1949; Bietti Picchio 26, 1963, 1964, 1966; Bietti Wodehouse 26, 1964;
Il signor Mulliner racconta (✎ Mary Buckwell Gislon (1929-2023)), Mursia GUM, 1995;
La mossa del vescovo (✎ Mary Buckwell Gislon (1929-2023)), Guanda Fenice, 2009;

6. THANK YOU, JEEVES (1934) «CICLO DI JEEVES E WOOSTER»

Grazie, Jeeves (✎ Giulia Brugiotti), Bietti NCL 86, 1934, 1935, 1937, 1938, 1954; Bietti Rilegata, 1951; Bietti Picchio 10, 1962, 1964, 1966*;
(✎ Pia Janin), Rizzoli BUR II 488, 1984; Mursia GUM, 1993; Mursia GUM II serie, 2000;
(✎ Tracy Lord), Polillo Jeeves 1, 2005, 2013, 2014, 2016;

7. FULL MOON (1947) «CICLO DEL CASTELLO DI BLANDINGS»

Luna piena (✎ Vittoria Comucci), Mondadori BEM 5, 1954;
(✎ Stefania Bertola), Guanda Fenice, 1991; TEA Teadue, 1996;

8. HEAVY WEATHER (1933) «CICLO DEL CASTELLO DI BLANDINGS»

Acqua pesante (✎ Zoe Lampronti), Bietti NCL 85, 1933;

Tempo pesante (✎ Zoe Lampronti), Bietti NCL 85, 1933, 1936, 1948; Bietti Picchio 36, 1962, 1966; Bietti Wodehouse 36, 1962;

Aria di tempesta (✎ Luigi Spagnol), Guanda Fenice, 1990; TEA Teadue 199, 1994, 2004;

9. THE CODE OF THE WOOSTERS (1938) «CICLO DI JEEVES E

WOOSTER»

Jeeves non si smentisce (✎ Alberto Tedeschi (1908-1979)), Mondadori Palma 124, 1939; Mondadori BEM 52, 1956; Mondadori Pavone 296, 1962; Mondadori Oscar 440, 1973, 1976;

Il codice dei Wooster (✎ Mary Buckwell Gislon (1929-2023)), Mursia GUM 119, 1989; Mursia GUM II serie, 2001;

(✎ * * *), Polillo Jeeves 3, 2005;

10. PICCADILLY JIM (1918)

Jim di Piccadilly (✎ Ida Lori), Bietti BI 130, 1931; Bietti NCL 53, 1938; Bietti Rilegata, 1958; Bietti Picchio 25, 1963, 1966*, 1964;

Jimm di Piccadilly (✎ Ida Lori), Bietti Wodehouse 25, 1963;

Jim di Piccadilly (✎ Mario Malatesta), Monanni NCL 53, 1931, 1932;

(✎ Metello Brunone Rafanelli), Aurora 22, 1937; (✎ Nadia Serragli), Lucarini Cdr 23, 1989;

Piccadilly Jim (✎ Franco Salvatorelli), Mursia Sortilegi, 1991;

(✎ Paola Mazzarelli), Guanda Fenice, 2005; TEA Teadue, 2007;

11. JOY IN THE MORNING (1947) «CICLO DI JEEVES E WOOSTER»

La gioia è col mattino (✎ Giorgio Monicelli), Elmo L'Elmo 2, 1948; Elmo L'Olimpo, 1949; Elmo MLS 2, 1961;

Un mattino di gioia (✎ Sandra Campagna Ponzetto), Mursia GUM 134, 1990;

(✎ Tracy Lord), Polillo Jeeves 4, 2006, 2013, 2017;

12. YOUNG MEN IN SPATS (1936)

Giovanotti con le ghette (✎ Zoe Lampronti), Bietti NCL 103, 1936, 1962, 1937, 1958; Bietti Rilegata, 1948; Bietti Picchio 9, 1964, 1966;

Il mistero dei cappelli (✎ Silvia Pieraccini), Guanda Fenice, 2013;

* Le date asteriscate sono incerte.

① LEGENDA: ✎ Translated by/Traduit par/Tradotto da; † Title of the text in the edition/Titre du texte dans l'édition/Titolo del testo nell'edizione; ‡ Title-Date of original text/Titre-Date du texte original/Titolo-Data del testo originale; ⬇ Downloadtext/Télécharger le texte/Scaricare il testo; 📖 Book / Livre / Libro; 📰 Magazine/Revue/Rivista; 🖨 Print editions/Éditions imprimées/Edizioni cartacee; 📁 Collections/Raccolte; 📜 Manifestos/Manifestes/Manifesti; 📖 Poems/Poèmes/Poesie; 🌐 Website.

